



20 AÑOS
mapuexpress
COLECTIVO DE COMUNICACIÓN MAPUCHE



CIGIDEN

Descolonizando la pandemia en territorio mapuche:

Mapeando el Coronavirus en Wallmapu

Descolonizando la pandemia en territorio mapuche:

Mapeando el Coronavirus en Wallmapu

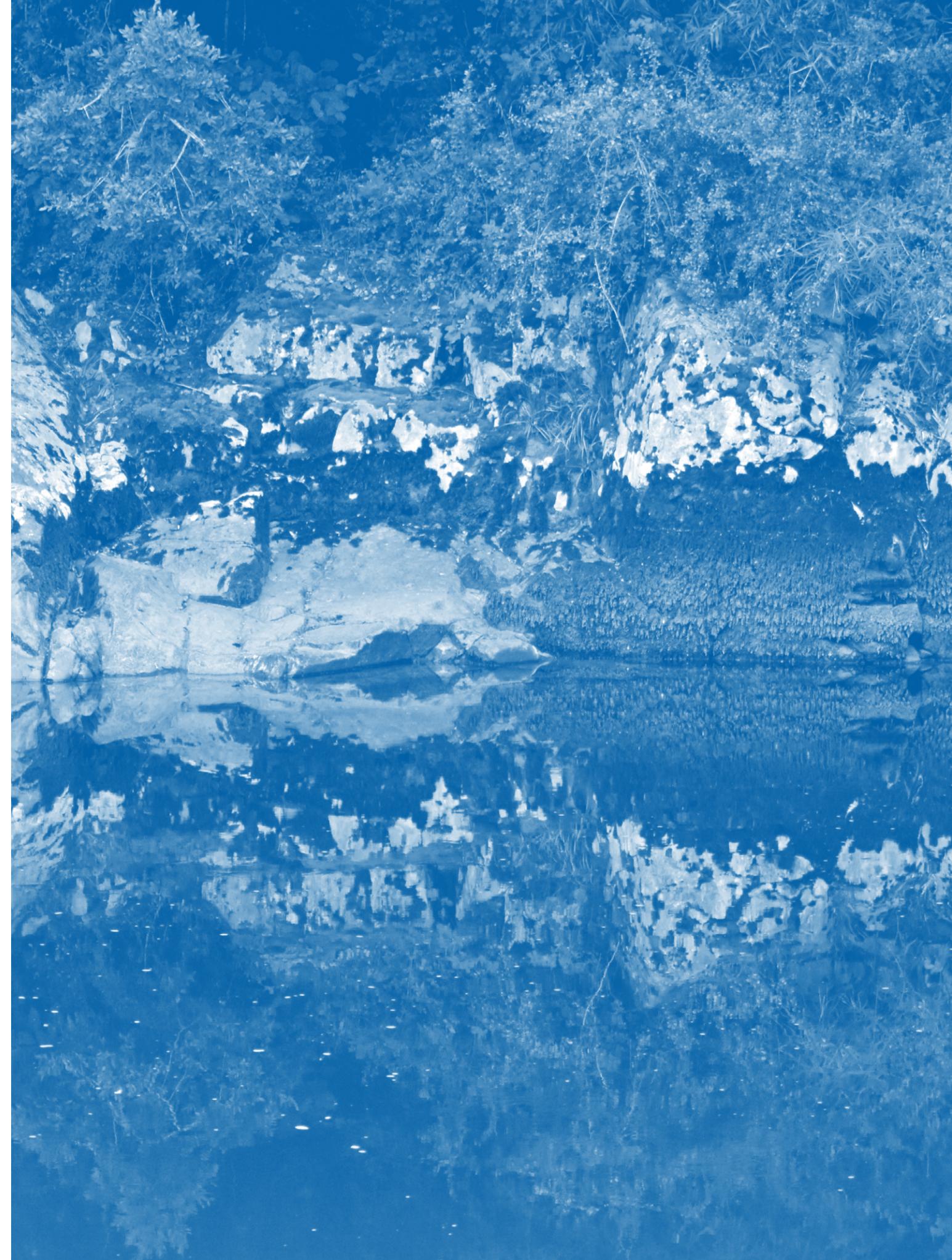
Revisa el mapa completo:
<https://www.mapuexpress.org/coronavirus>

Introducción

Los relatos oficiales de los desastres sicionaturales, elaborados por académicos o por organismos estatales, suelen pasar por alto las diferencias entre los territorios y los grupos de la población. En el presente informe, describimos los primeros avances de un proyecto de cartografía participativa en línea, que trata de mostrar parte de las dinámicas que han estado ausentes en las comunicaciones sobre el desarrollo de la pandemia en territorio mapuche (*Wallmapu*). En general, las investigaciones realizadas en otros países¹ muestran sistemáticamente que las colectividades que sufren marginación social y económica se ven especialmente afectadas en estos casos. En la actualidad, es imposible determinar si esto también ocurre en el caso de Chile, ya que no existen datos confiables sobre la incidencia de COVID-19 en la población indígena. Además, es difícil que las estadísticas convencionales capten cómo la pandemia interactúa con las prácticas culturales locales, los conflictos políticos en curso y los proyectos extractivistas. Por último, en un contexto de tensiones y conflictos entre el Estado y las comunidades indígenas, es esencial que personas pertenecientes a pueblos indígenas participen y lideren el proceso mediante el cual se conozcan sus territorios y comunidades.

El proyecto "*Mapeando el Coronavirus en Wallmapu*", guiado por el colectivo de comunicación mapuche Mapuexpress y apoyado por investigadores de la L4 "Cultura del Desastre y Gobernanza del Riesgo", del Centro de Investigación para la Gestión Integrada del Riesgo de Desastres, CIGIDEN, tiene por objetivo monitorear, visibilizar y analizar los efectos del COVID-19 en *Wallmapu* mediante un mapa participativo en línea. En este informe se discuten los alcances de la pandemia en territorio mapuche, se examinan los resultados preliminares del proyecto después de dos meses de operación, resaltando un caso de estudio particular en la localidad de Tirúa –territorio *lafkenche*, en la región del BioBío– y se anticipan algunos acontecimientos futuros.

1. CDC. 'Communities, Schools, Workplaces, & Events'. Centers for Disease Control and Prevention, 30 April 2020. UK Office for National Statistics. 'Coronavirus (COVID-19) Related Deaths by Ethnic Group, England and Wales', accedido el día 19 de junio de 2020. Disponible en: <https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/birthsdeathsandmarriages/deaths/articles/coronaviruscovid19relateddeathsbyethnicgroupenglandandwales/2march2020to15may2020>



Presentación del proyecto

El proyecto "*Mapeando el Coronavirus en Wallmapu*" nace de la colaboración entre el colectivo Mapuexpress e investigadoras de la línea "Cultura del Desastre y Gobernanza del Riesgo" de CIGIDEN, con el objetivo principal de visibilizar los efectos de la pandemia en Wallmapu. Dado que no existen estadísticas oficiales que fueran más allá del número de contagiados por COVID-19 y las muertes asociadas, los y las integrantes del proyecto se propusieron realizar un levantamiento participativo en línea de distintos sucesos y hechos que evidenciaron los efectos positivos y negativos de la pandemia sobre el Wallmapu. Mapear el COVID-19 en *Wallmapu* implica ir más allá de los números de contagiado y explorar los efectos de la pandemia en sus diversas dimensiones².

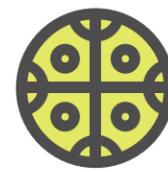
Para lo anterior, se ideó una tipología inicial de hechos y sucesos a ser sistematizados participativamente, respecto a cómo las comunidades están reaccionando frente a la pandemia. Se idearon siete categorías o tipos diferenciados: control territorial, defensa espiritual, soberanía alimentaria, patrimonio sanitario ancestral, violencia política, necesidades y solidaridad territorial, y avance extractivista. Las categorías, cuyos logotipos fueron creados por el diseñador Sergio Iacobelli, se detallan a continuación:

2. Para una discusión sobre la necesidad de descolonizar la cartografía en el Wallmapu, véanse Pehuen, M. M., Quiñones, P. M., & Letelier, M. R. (2019). *Cartografía cultural del Wallmapu: elementos para descolonizar el mapa en territorio mapuche*. LOM Ediciones.



Control territorial

Acciones y declaraciones de comunidades mapuche en *Wallmapu* que refuerzan o debilitan el **control territorial** político, económico, sanitario o cultural. Incluye descripción de cierre de zonas, barreras sanitarias, control de movilidad, declaraciones públicas acerca de control territorial.



Defensa espiritual

Actos o declaraciones de comunidades mapuche respecto a la práctica de la espiritualidad mapuche, o que se vinculen con acciones que ayudan a enfrentar, entender y vivir esta Pandemia (ceremonias, saludos, reflexiones). Incluye impactos positivos o negativos sobre valores y prácticas espirituales de las comunidades, familias y personas.



Soberanía alimentaria

Hechos positivos o negativos que han influenciado en el acceso a alimentos (comercialización, distribución, intercambio), su producción (acceso a semillas, siembras comunitarias); así como actos que hayan impactado el derecho al conocimiento, autonomía y decisión comunitaria acerca de los sistemas alimentarios de las comunidades, familias u organizaciones (reuniones, acciones políticas, seminarios académicos).



Patrimonio sanitario ancestral

Hechos en que comunidades mapuche, la red de salud fiscal, organizaciones, familias o personas han usado, defendido, compartido o difundido las prácticas y conocimiento de medicina tradicional mapuche.



Violencia política

Situaciones de violencia física, psicológica o social que han ocurrido en los territorios de *Wallmapu* y donde están involucrados funcionarios estatales (carabineros, PDI, FF.AA., políticos y empleados fiscales). También este tipo de hechos en que estén involucradas comunidades mapuche y/o agrupaciones chilenas. Especial mención a los grupos paramilitares y a todo el sistema del “Comando Jungla” que aún se intenta implementar en *Wallmapu*.



Necesidades y solidaridad territorial (Trafkintu)

Necesidades u ofrecimientos para obtener, intercambiar o comercializar productos, servicios o conocimientos (alimentos, servicios, mano de obra, medicina, espiritualidad, educación). Llamado a la ciudadanía para prestar atención a algún hecho específico como allanamiento, persecución política o policial o solicitud de apoyo por avance de proyectos extractivistas.



Avance extractivista

Preocupaciones sobre el **avance de industrias extractivistas**, su tramitación estatal y permisos ambientales. Incluye, por ejemplo, cumplimiento de consulta Indígena, reconocimiento de autoridades ancestrales, manipulación de la ley ambiental e indígena para proyectos extractivistas en minería, forestal, energía, pesca, piscicultura, inmobiliarias, etc.

Para la recopilación de la información en línea se habilitó un formulario virtual para registrar y monitorear los efectos de la pandemia del COVID-19 en la vida de las familias, comunidades y ecosistemas naturales en los territorios mapuche. El formulario se cargó [en la aplicación web CANVIS.app](https://canvis.app/covid-in-Wallmapu)³, que permite desarrollar proyectos de mapeo participativo. Mediante [una noticia inicial de presentación del proyecto](https://www.mapuexpress.org/2020/07/17/mapuexpress-y-cigiden-lanzan-plataforma-digital-para-monitorear-coronavirus-en-Wallmapu/)⁴ y el desarrollo de [un sitio web para el proyecto](https://www.mapuexpress.org/coronavirus/)⁵, fue lanzado el formulario en CANVIS el 7 de julio de 2020. Dado que no se contó con contribuciones externas al proyecto⁶, la forma de recopilación de información se realizó a través de noticias en medios nacionales e internacionales, tarea que fue realizada principalmente por Mapuexpress, quienes también validaron parte de la información que fue aportada por externos al proyecto. El colectivo está bien posicionado para recopilar información en un mapa participativo porque es la fuente mediática alternativa para los eventos y noticias en *Wallmapu*. Dado la red extensiva de Mapuexpress, confirmamos que comunidades y representantes gubernamentales están revisando los mapas. Varias personas nos han contactado para conversar y clarificar detalles en el mapa. Finalmente, la información categorizada y procesada alimentó a un mapa público e interactivo en la plataforma de desarrollo colaborativo GitHub⁷, a la que se puede acceder para consultar los resultados del proyecto.

Mientras reflexionamos sobre las fuerzas y limitaciones del proyecto, estamos comprometidos en potenciar su aspecto participativo. Con este propósito estamos trabajando en unas mejoras técnicas, cómo la traducción de la plataforma al español y la creación de vías alternativas para comunicar la información, por ejemplo, a través de redes sociales. Estamos pensando en organizar talleres (online y posteriormente, presenciales) para explicar el proyecto, facilitar el proceso de mapeo y extender la participación al análisis de los datos.

3. <https://canvis.app/covid-in-Wallmapu>

4. <https://www.mapuexpress.org/2020/07/17/mapuexpress-y-cigiden-lanzan-plataforma-digital-para-monitorear-coronavirus-en-Wallmapu/>

5. <https://www.mapuexpress.org/coronavirus/>

6. El levantamiento de información fue ideado inicialmente como colaborativo, sin embargo, no se contó con la participación esperada. Dentro de las hipótesis de por qué no se aportó al formulario por personas externas se encuentra la complejidad de la herramienta y el bajo acceso a internet en comunidades rurales.

7. <https://covid-in-Wallmapu.github.io/>

Resultados preliminares

Los 46 eventos se concentran en las regiones de La Araucanía (20), Los Ríos (9) y el Biobío (6) (Ilustración 1). Entre estos, 16 fueron categorizados como casos de violencia política, ocho de control territorial, seis de patrimonio sanitario ancestral, cinco de avance extractivista, cuatro de defensa espiritual y tres de soberanía alimentaria. Por supuesto, se trata de una categorización flexible e imperfecta, que no se propone como análisis estadístico o definitivo de lo que está sucediendo en *Wallmapu*, sino como una descripción de los asuntos más urgentes y de las preocupaciones de los participantes. Enfatizamos que los íconos son interrelacionados y cruce en aumentar la vulnerabilidad y/o resiliencia de los territorios locales.

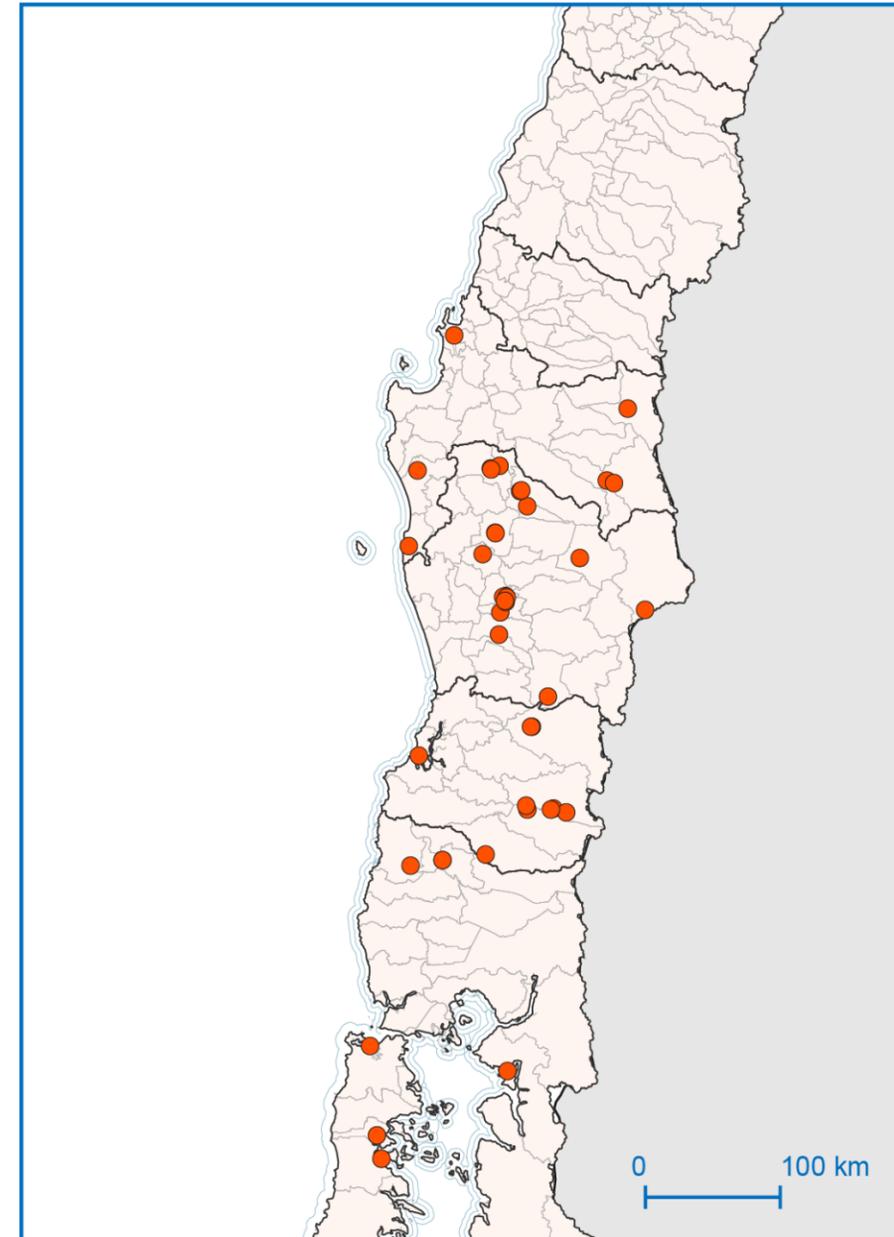


Ilustración 1. Enfoque geográfico del mapeo

Caso de estudio: La organización social en Tirúa en torno a las barreras sanitarias.

En el territorio *lafquenche*, al sur de la región del Biobío, las comunidades mapuche, iniciaron a fines de marzo la instalación de barreras sanitarias preventivas en diferentes puntos de ingreso a la comuna de Tirúa, las cuales se extendieron por cuatro meses con la participación de diversos actores sociales, eclesiales, gremiales y municipales.

El objetivo de las barreras era controlar el flujo vehicular para evitar el ingreso a personas posiblemente contagiadas por COVID-19 y frenar las salidas hacia comunas con altos números de contagio como Carahue y Cañete. Solamente, se permitió el ingreso de vehículos que transportaban suministros de alimentos, combustibles y otros insumos de primera necesidad, junto a los servicios básicos de empresas como electricidad y vehículos de emergencia (ambulancias y bomberos), a los cuales se les aplicaba una sanitización y cloración respectiva en cada punto de acceso con barreras instaladas: Límite con Capitán Pastene (Barrera de Calcuma, desde el 28 de marzo); Límite Carahue (Barrera casa piedra, desde el 28 de marzo); San Ramón hasta Quidico (Barrera Sanitaria Tirúa Norte, desde el 30 de marzo) y la barrera sanitaria de Loncotripay-Los maquis, la que comenzó a funcionar el 5 de abril del presente año.

A las barreras sanitarias organizadas inicialmente por las comunidades mapuche y organizaciones sociales, se sumó el apoyo del municipio local encabezado por el alcalde Adolfo Millabur, quien facilitó la logística y el despliegue de los equipos de salud municipal para acompañar las barreras con personal médico a cargo la toma temperatura, monitoreo de pacientes y otras tareas necesarias para la prevención. Esto logró frenar de manera efectiva la propagación del COVID-19 en la comuna más austral de la Provincia de Arauco, en comparación de comunas vecinas como Carahue y Cañete, que a diferencia de Tirúa han presentado altos niveles de contagio.

Para el caso de Tirúa además, se debe destacar la amplia participación de actores sociales –juntas de vecinos, comunidades educativas, sindicatos de pescadores, organizaciones de carácter eclesial, gremio maderero y de choferes de buses del transporte público, cámara de comercio local y equipo municipal–, quienes se organizaron para conformar la Mesa Social COVID-19. Este espacio sirvió para discutir y resolver de manera colectiva las diversas formas y estrategias a emplear (barreras y medidas sanitarias de protección) para mantener la prevención sanitaria en el territorio. Lo anterior revela la importancia del elemento intercultural en los niveles de organización alcanzados para enfrentar esta problemática.

Las medidas adoptadas por comunidades mapuche, organizaciones sociales, eclesiales y gremiales a nivel local, surgieron a partir de la preocupación de la ciudadanía frente a las respuestas erráticas de la institucionalidad estatal y autoridades de Gobierno en materias de salud para prevenir el avance de la pandemia de COVID-19 en el país, lo cual quedó demostrado en el mal manejo de la crisis por parte del entonces ministro de Salud Jaime Mañalich y el alto número de contagiados a nivel nacional.

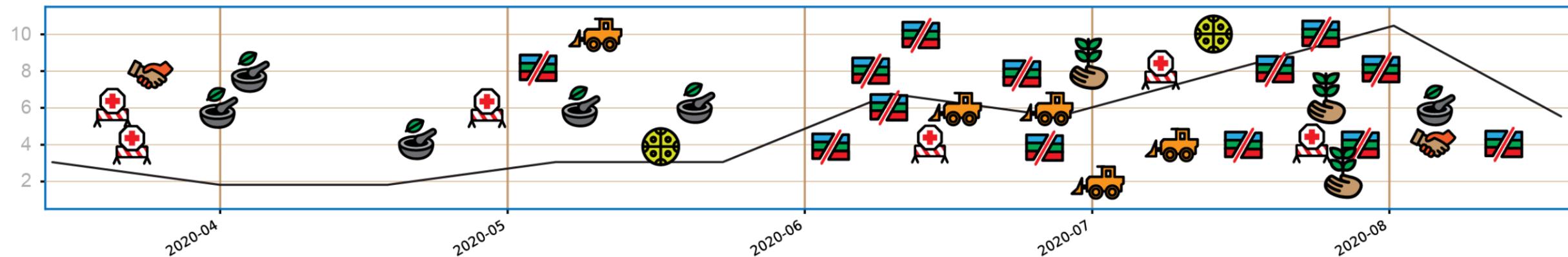


Ilustración 2. muestra la distribución temporal de los eventos mapeados, entre fines de marzo y la quincena de agosto 2020. Esta línea ilustra que en junio y julio se ve un aumento del avance extractivista y la violencia política.

Alcances y efectos de la pandemia en Wallmapu: complejidad territorial

Los impactos asociados a la pandemia del COVID-19 a nivel mundial, vienen siendo un tema de preocupación para distintos sectores sociales y particularmente, para los pueblos indígenas, más allá de la salud, sin embargo, se ha venido observando una tendencia por parte de los Estados Nacionales a desatender la situación que enfrentan los pueblos indígenas en el marco de esta pandemia.

En el mes de mayo, en plena pandemia, el nuevo Relator Especial de las Naciones Unidas sobre los derechos de los Pueblos Indígenas, José Francisco Calí Tzay, manifestó su temor y preocupación sobre el contexto actual pandémico advirtiendo que los estados de emergencia exacerbaban la marginación de las comunidades indígenas y, que en las situaciones más extremas, dan pie a la militarización de sus territorios y a otros atropellos de sus derechos. Según lo observado por el relator, en el marco del avance del coronavirus, se restringe y se niega a los pueblos Indígenas su libertad de expresión y asociación, mientras que las empresas continúan la invasión, intervención y destrucción sobre sus territorios y recursos⁸.

Respecto a la libertad de expresión y al derecho a la información, resultan preocupantes las restricciones impuestas por el Gobierno de Sebastián Piñera en relación a la libre circulación de las personas, lo cual incluyó a periodistas y comunicadores que no están contratados por una empresa que tribute oficialmente en Impuestos Internos. Con esta medida, a gran parte de los periodistas, corresponsales extranjeros en el caso mapuche, comunicadores de medios indígenas y los *werken*, se les prohíbe circular por calles y caminos públicos, con lo cual se les bloqueó el derecho a trasladar mensajes y se atentó contra el modelo de "*werkenización* de las comunicaciones"⁹.

8. El coronavirus devasta las comunidades indígenas y propicia la violación de sus derechos. Enlace: <https://news.un.org/es/story/2020/05/1474532>
9. Sebastián Piñera atenta contra la Werkenización de las comunicaciones del Pueblo Mapuche. Mapuexpress.org 16 de junio de 2020. <https://www.mapuexpress.org/2020/06/16/pinera-atenta-contra-la-werkenizacion-de-las-comunicaciones-del-pueblo-mapuche/>



Lo que ha venido sucediendo durante los últimos meses en *Wallmapu*, muestra una lamentable correlación con lo planteado por el relator Francisco Calí. Así, se advierte la clara violación de derechos del pueblo mapuche por parte del Estado. Situaciones de violencia y represión policial, la vulneración del derecho a la información y la vulneración de derechos culturales y territoriales. Ejemplo de ello, es el ingreso masivo de proyectos extractivos al Servicio de Evaluación Ambiental (SEA) durante este periodo. Todo esto, en momentos en que la principal preocupación de las comunidades y organizaciones mapuche está puesta en contener el avance del COVID-19, a través de significativas propuestas y acciones de autonomía y resistencia desde el mundo Mapuche.

El ingreso masivo de proyectos extractivos al Sistema de Evaluación Ambiental es preocupante, toda vez que se encuentran suspendidos los procesos de participación ciudadana de algunas de estas iniciativas. Las Asociaciones de Funcionarios Públicos de los Servicios Ambientales del Estado han solicitado expresamente, la suspensión de los plazos de las evaluaciones ambientales, pues las condiciones actuales afectan la evaluación de los megaproyectos, como la socialización de los mismos con las comunidades. También, el avance de proyectos extractivistas como hidroeléctricas, entre otros, afectan el agua y *lawen* (plantas medicinales) en el territorio mapuche¹⁰, teniendo un impacto directo en el patrimonio sanitario del pueblo mapuche.

Desde Mapuexpress señalamos, además, que es necesario que los ecosistemas naturales –que para nosotros los y las mapuche son ecosistemas espirituales– se mantengan vivos y no sean devastados. Si se destruye el bosque, si se imponen represas hidroeléctricas, si las salmoneras contaminan el mar y la costa, se está afectando directamente la salud de la comunidad, el patrimonio sanitario y la espiritualidad mapuche.

Eso también lo explican, Victor Caniullan Coliñir y Fresia Mellico: "Los che somos parte del *Wallmapu*, entendido como la tierra en que vivimos, que reúne todos los espacios materiales e inmateriales que lo componen, no solo lo que sentimos bajo nuestros pies, sino también lo que está arriba, abajo y dentro de él. En todos estos espacios existe *newen*, *ngünen* y *ngen*" (Caniullan Coliñir & Mellico Avendaño, 2017, citado por Llanccaman Cárdenas, 2020).¹¹

En términos del derecho a la información, resulta preocupante la actitud del Estado chileno en cuanto a desatender gran parte de las consideraciones de Naciones Unidas en esta materia y en distintas áreas relativas a necesidades sociales, económicas y culturales de los pueblos indígenas.

Ha sido complejo acceder a datos desagregados sobre los efectos de la pandemia (contagios, recuperados/as y fallecidos/as) en comunidades mapuche, ya que las instituciones gubernamentales y los servicios de salud no los están proporcionando. Esta circunstancia es sumamente grave, pues la falta de información no permite conocer, ni dimensionar los reales efectos que la pandemia está generando sobre la población mapuche y menos aún, que las comunidades y organizaciones puedan realizar una planificación que les permita enfrentar los futuros impactos que seguramente, seguirá generando esta pandemia.

Sumado a lo anterior, la violencia y la represión estatal no ha cesado, como bien lo reflejan los hechos de represión contra hortaliceras Mapuche, que durante el mes de mayo intentaron vender sus productos en momentos de extrema necesidad. Las *lagmien* llevaban más de un mes sin poder vender sus productos y necesitaban generar ingresos con urgencia, pero fueron reprimidas y detenidas por vender lechugas, queso y tortillas; crímenes mayores por Carabineros y la Municipalidad de Temuco.

10. Kelly, S. (2019). Megawatts mask impacts: Small hydropower and knowledge politics in the Puelwillimapu, Southern Chile. *Energy Research & Social Science*, 54, 224-235.

11. Caniullan Coliñir, V., & Mellico Avendaño, F. (2017). Mapuche lawentuwün. Formas de medicina mapuche. En R. Becerra, & G. Llanquino, Mapun kimün. Relaciones mapuche entre persona, tiempo y espacio (págs. 41-79). Santiago, Chile: Ocho Libros Editores.
Llanccaman Cárdenas, M. (2020). Pluralidad de significado en los bienes comunes: mirada Mapuche hacia la defensa de las aguas. *Polis Revista Latinoamericana*, (57), 37-51. doi: <https://dx.doi.org/10.32735/S0718-6568/2021-N57-1563>

Así también, lo demuestran los hechos de represión contra comuneros mapuche-pehuenche del Lof Azkintuwe del territorio de Lonquimay en junio, quienes en proceso de recuperación territorial del fundo “La Fusta” –propiedad de Gabriela Luksic Fontbona–, fueron víctimas de disparos por parte de la policía, hiriendo a varios de ellos, situación que fue denunciada por la comunidad. También el desalojo del Lof José Segundo Llamunao y el asesinato de Alejandro Treuquil del Lof We Newen de Collipulli, durante el mes de junio, de quien se desconoce al o los responsables del crimen, pero se puede inferir que es resultado de un clima de violencia que el Estado chileno ha instalado en los territorios. Entonces, es imposible hablar de la existencia de una “política de desastres” en el territorio mapuche y no tomar en cuenta como la política más amplia entre el Estado chileno y pueblo mapuche, afecta el manejo de desastres.



Propuestas para estudios de desastres en territorio mapuche

El estudio de los desastres siconaturales –y por supuesto consideramos la pandemia entre ellos–, es dominado por marcos teóricos y metodologías inspiradas por el pensamiento occidental, remitido al periodo histórico llamado la Ilustración. Se presupone una relación jerárquica entre el saber científico, supuestamente objetivo y universal, y el saber local, lo que tiende a ser desestimado o a lo mejor, incluido cómo "percepción"¹². La "guerra de números" sobre el COVID-19 en Chile, como en otras partes del mundo, debería haber problematizado dicha jerarquía y demostrado la necesidad de estrategias de investigación más inclusivas.

Esta necesidad es aún más fuerte en territorios indígenas, donde es relevante que durante el desarrollo de los desastres, como en la evaluación de sus potenciales impactos, se tome en cuenta la historia territorial, como también aspectos culturales e intangibles. Cómo se viven los desastres y cómo es el proceso de transición y recuperación es particular en los territorios mapuche, lo que no siempre es recogido en su integralidad por la ciencia occidental.

12. Emily T Yeh, "How Can Experience of Local Residents Be 'Knowledge'?" Challenges in Interdisciplinary Climate Change Research', Area 48, no. 1 (19 April 2015): 34–40, <https://doi.org/10.1111/area.12189>; M. Balay-As, J. Marlowe, and J.C. Gaillard, 'Deconstructing the Binary between Indigenous and Scientific Knowledge in Disaster Risk Reduction: Approaches to High Impact Weather Hazards', International Journal of Disaster Risk Reduction 30 (2018): 18–24, <https://doi.org/10.1016/j.ijdrr.2018.03.013>



Pintura: Julio Alejandro Muñoz Uribe

En este sentido, las categorías ideadas y representadas por símbolos, buscan rescatar la integralidad y complejidad de los efectos de la pandemia sobre el pueblo mapuche, mostrando a su vez, que están completamente interrelacionadas y se influyen mutuamente. El avance del extractivismo, facilitado por trámites burocráticos más ágiles durante la pandemia, afectará el patrimonio sanitario de las comunidades por debilitar cursos de agua, entre otros hechos, y facilitará escenarios de violencia política. Desde esta perspectiva, el escenario relevado a través de esta investigación presenta notables similitudes con las situaciones en países cercanos, de acuerdo a estudios recientes¹³.

A su vez, la violencia política deslegitima a las comunidades y también desvalida en ciertos escenarios, el conocimiento ancestral de las comunidades. Estas relaciones revelan la interseccionalidad de las vulnerabilidades de las comunidades frente a los desastres, colaborando en ampliar la mirada más allá de los datos fríos. Al final, una definición restrictiva de lo que cuenta como evidencia científica, invisibiliza asuntos importantes como el racismo y el extractivismo. Como observó el Dr. Manuel Tironi: “El racismo es el riesgo de desastre en el *Wallmapu*.”¹⁴. Esto señala la necesidad de descolonizar la metodología de definir y enfrentar desastres en el territorio indígena, y eso incluye enfrentar una historia de colonización.¹⁵

Los mapeos cualitativos y participativos, como nuestra colaboración presentada aquí, constituyen instrumentos importantes para complementar estudios estadísticos de la pandemia, ampliando el enfoque estadístico tradicional y de respuesta de la gestión del riesgo de desastre. Aunque los instrumentos digitales adoptados pongan desafíos importantes en términos de inclusividad, representan recursos clave en tiempos de pandemia, cuando las interacciones presenciales permanecen limitadas.

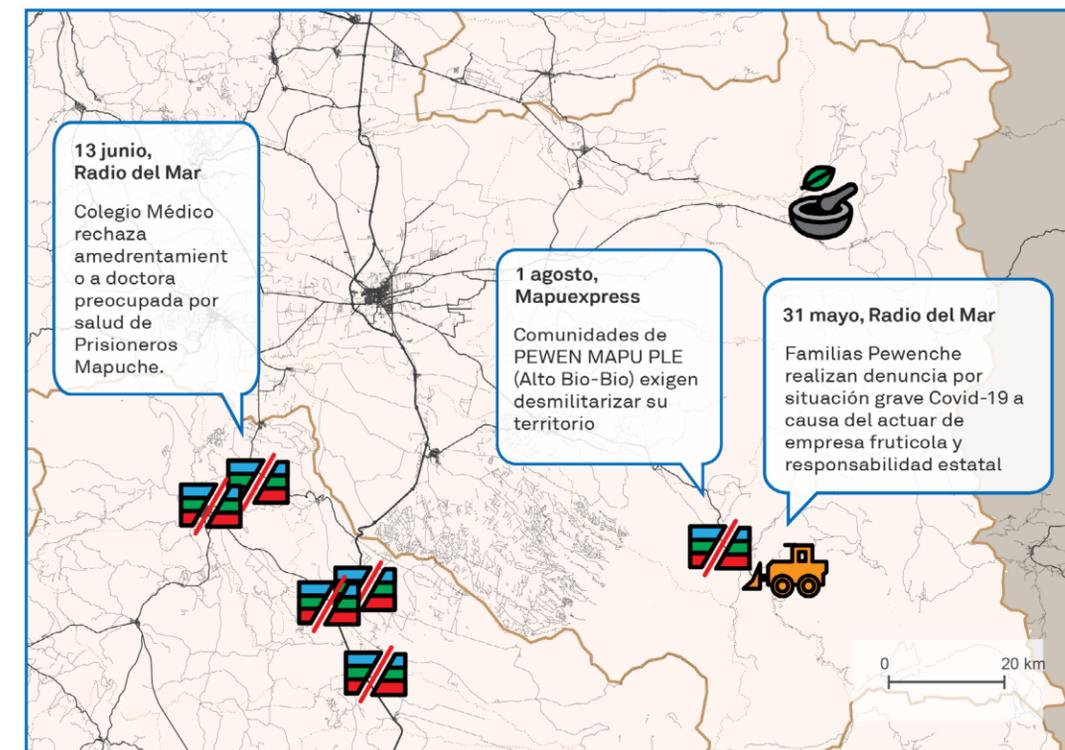


Ilustración 3. Ejemplos de Eventos Mapeados en el área de Los Ángeles

13. Gisselle Vila Benites and Anthony Bebbington, 'Political Settlements and the Governance of Covid-19: Mining, Risk, and Territorial Control in Peru', *Journal of Latin American Geography* 19, no. 3 (25 July 2020): 215–23, <https://doi.org/10.1353/lag.2020.0081>; Patricia Rodríguez, 'Colombian Social Leaders, COVID-19, and the US', *Middle Atlantic Review of Latin American Studies* 4, no. 1 (30 June 2020): 40, <https://doi.org/10.23870/marlas.316>
14. Dr. Tironi guía la L4 de CIGIDEN como investigador responsable. Artículo accesible en: <https://www.elmostrador.cl/destacado/2020/08/11/el-racismo-es-el-desastre/>
15. <https://items.ssrc.org/covid-19-and-the-social-sciences/disaster-studies/care-and-sovereignty-territorial-control-and-the-decolonization-of-disaster-risk-reduction/>

Así como se han recopilado datos sobre la afectación negativa multidimensional de la pandemia sobre el pueblo mapuche, también se han registrado hechos interesantes y positivos. Valoramos las alianzas entre los especialistas de salud del Estado chileno y los especialistas de salud y espiritualidad del pueblo mapuche. En este sentido celebramos la declaración elaborada por el departamento de Primeras Naciones del Colegio Médico de Chile y comunidades, personas y organizaciones mapuche, respecto a las recomendaciones al Ministerio de Salud, para abordar esta pandemia en los territorios indígenas, tomando en cuenta el derecho internacional de los pueblos indígenas y la pertinencia cultural y territorial.

En este mismo sentido, valoramos e instamos a profundizar el estudio de las formas de entender y practicar el duelo y la muerte. Invitamos a observar el trabajo colaborativo y conjunto entre las autoridades de salud estatal de la Región de Los Lagos y las comunidades mapuche *williche*, que reforzaron un protocolo para realizar las ceremonias de velorio y funeral de personas mapuche.

Finalmente, instamos a las personas e instituciones que estudian los riesgos de desastres a avanzar e integrar en sus indagaciones los conceptos de racismo, colonialismo y extractivismo, agregando en sus estudios y temas de investigación, la interseccionalidad de la vulnerabilidad al estudiar la afectación de la pandemia y de los desastres en general sobre comunidades mapuche.



Equipo

Mapuexpress:

Jose Luis Vargas, jvargas.periodista@gmail.com

Patricio Melillanca, melillanca@gmail.com

CIGIDEN:

Valentina Carraro, valentina.carraro@cigiden.cl

Sarah Kelly, sarah.kelly@cigiden.cl

José Miguel Valdés-Negróni, jose.valdes@ug.uchile.cl

Diseño y diagramación
María Paz Ríos Canala-Echevarría

© Mapuexpress © CIGIDEN

Derechos reservados

Octubre 2020



20 AÑOS
mapuexpress
COLECTIVO DE COMUNICACIÓN MAPUCHE



CIGIDEN